



PL

Lampa z funkcją ładowania bezprzewodowego i portem USB
Instrukcja obsługi

EN

Desk Lamp with Wireless Charging and USB Port
Instructions for use

CS

Lampa s funkcí bezdrátového nabíjení a portem USB
Návod k obsluze

SK

Lampa s funkciou bezdrôtového nabíjania a portom USB
Návod na obsluhu

RU

Лампа с функцией беспроводной зарядки и USB-портом
Руководство по эксплуатации

HU

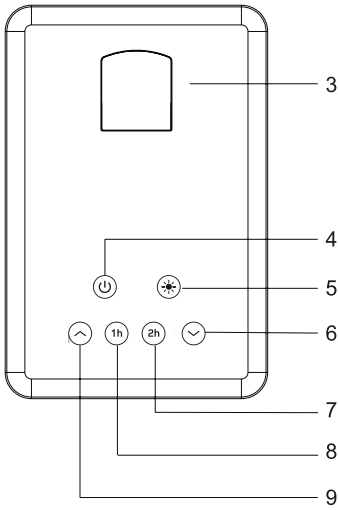
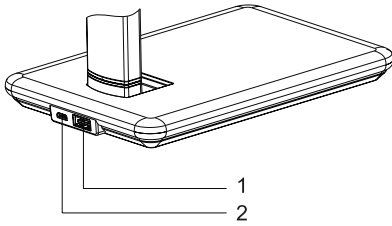
Lámpa vezeték nélküli töltés funkcióval és USB porttal
Használati útmutató

DE

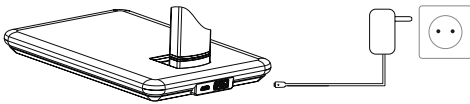
Tischlampe mit kabelloser Ladefunktion und USB-Port
Bedienungsanleitung

BG

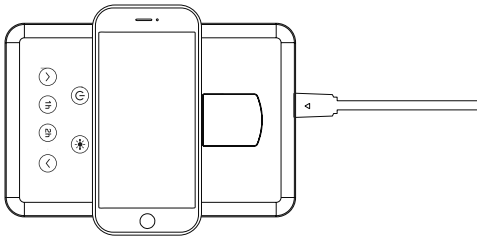
Лампа с функция за безжично зареждане и USB порт
Инструкция за обслужване



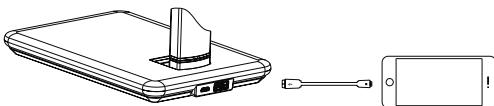
1



2



3



4

Wprowadzenie

Lampa biurkowa z ładowarką bezprzewodową to inteligentny produkt. Wykorzystuje światło LED, najbardziej zaawansowaną technologię, która zapewnia jednolite i delikatne światło, wysoką wydajność, dobry współczynnik oddawania barw oraz stałe napięcie bez migotania, aby chronić Twoje oczy. Dzięki kłoszowi z możliwością obrotu w zakresie 135° i ramieniu, które obraca się w zakresie 90°, lampa dostosuje się do każdej możliwej pozycji. Posiada również wbudowaną bezprzewodową ładowarkę, kompatybilną z wszystkimi telefonami i urządzeniami z modulem Qi. Ponadto lampa posiada wyjście USB, które dodatkowo ułatwia proces ładowania.

Teraz możesz cieszyć się prostym i swobodnym użytkowaniem dzięki tej wielofunkcyjnej lampie biurkowej!

Wygląd

1. Port wyjściowy USB
2. Port wejściowy 5 V/3 A
3. Ładowanie bezprzewodowe
4. Włącz/wyłącz
5. Regulacja oświetlenia
6. Zmniejsz jasność
7. Wyłącz automatycznie 2 godz.
8. Wyłącz automatycznie 1 godz.
9. Zwiększ jasność

Środki ostrożności

1. W celu zapewnienia prawidłowego użytkowania, należy używać zasilacza o mocy powyżej 5V/2A. Przy używaniu wszystkich funkcji jednocześnie (ładowanie bezprzewodowe, ładowanie z portu USB, światło), zaleca się zasilacz o mocy 5V/3A.
2. Należy unikać kontaktu lampy z wodą i innymi płynami.
3. Podczas czyszczenia lampy LED należy upewnić się, że zasilanie zostało odłączone.
4. Jeśli lampa nie działa, nie należy jej samodzielnie demontować, gdyż może to grozić porażeniem elektrycznym.
5. Aby uniknąć uszkodzenia oczu, nie należy patrzeć przez długi czas bezpośrednio na źródło światła.

Uwaga: W celu zachowania własnego bezpieczeństwa i uniknięcia wypadków, należy stosować się do powyższych środków ostrożności. W przypadku użytkowania lampy i zasilacza niezgodnie z powyższymi środkami ostrożności, nie ponosimy odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia lampy LED lub wypadki.

Charakterystyka produktu

- Brak migotania, mniej niebieskiego światła
- Włącznik dotykowy, łatwa obsługa
- Wybór 4 temperatur światła i funkcja ściemniacza
- Funkcja timera: 1h/2h
- Długa żywotność diod
- Port wyjściowy USB
- Wbudowana ładowarka bezprzewodowa
- Obrotowe ramie lampy, możliwość regulacji kąta świecenia
- Proste i eleganckie wzornictwo, składana konstrukcja

DANE TECHNICZNE	
Napięcie wejściowe	DC 5V/3A
Moc lampy	12,5 W
Napięcie ładowarki bezprzewodowej	5V 1A
Ładowanie bezprzewodowe – efektywność	75%
Temperatura barwy	2700-6500 K
Żywotność LED	30000 h
Materiał	ABS
Wymiary produktu	400×120×180 mm

Zasilacz zewnętrzny TRACER HT28-0502400EU	
Napięcie wejściowe	AC 100-240V
Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego	50/60Hz
Napięcie wyjściowe	DC 5V
Prąd wyjściowy	2,4A
Moc wyjściowa	12,0W
Średnia sprawność podczas pracy	84,70%
Sprawność przy niskim obciążeniu (10%)	81,20%
Zużycie energii w stanie bez obciążenia	0,076W

Kompatybilne urządzenia

1. Urządzenia z wbudowanym odbiornikiem do ładowania bezprzewodowego (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5)
 2. Urządzenia z interfejsem ładowania bezprzewodowego obok baterii (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 itp.).
 3. Urządzenia z odbiornikiem do ładowania bezprzewodowego w futerale ochronnym (iPhone 5/5s, iPhone 6, iPhone 6 plus itp.).
- Uwaga: Wszystkie urządzenia muszą obsługiwać standard Qi.

Obsługa

1. Podłącz zasilacz z wtyczką micro USB do wejścia zasilania lampy biurkowej (rys. 2).
2. Zapoznaj się z funkcjami każdego przycisku przedstawionymi na poprzedniej stronie (Wygląd) przed rozpoczęciem użytkowania lampy. Do obsługi stosuje się krótkie przyciśnięcia. Wyjątek stanowią zwiększanie i zmniejszenie jasności, które wymagają długiego przyciśnięcia.
3. Aby skorzystać z funkcji ładowania bezprzewodowego, umieść telefon z odbiornikiem Qi na strefie ładowania bezprzewodowego. (rys. 3).
4. Aby naładować urządzenie cyfrowe, użyj kabla do ładowania, aby połączyć port wyjściowy USB lampy biurkowej z portem ładowania urządzenia (rys. 4).

Introduction

Wireless charging desk lamp is an intelligent product. Simply designed, it use LED source which the most advanced lighting-tech with uniform and soft, high efficiency and CRI, advanced constant current and flicker-free to protect your eyes. With 135°rotating head and 90°arm, the lamp is able to reach almost every position you can imagine. Also, it has built-in wireless charger which's compatible with any Qi-standard phones and devices. Besides, it is integrated with USB output function which makes charging much easier.

Now enjoy a simple and free life with this multi-functional desk lamp!

Outline

1. USB Output port
2. 5V/3A Input Port
3. Wireless charging
4. Power on/off
5. Light adjustment
6. Brightness decrease
7. 2 h power off
8. 1 h power off
9. Brightness increase

Use of attention

1. In order to ensure the use effect, be sure to use the power adapter with output above 5V/2A. If you want to use 3 functions simultaneously (wireless charging, USB charging, light), it is recommended to use 5V/3A adapter.
2. Please note to keep the lamp away from water and other liquids.
3. If you need to clean LED eye-friendly light, please make sure that the power is disconnected.
4. If the lamp doesn't work, please do not disassemble it by yourself in case of touching electricity.
5. To avoid damage to the eyes, do not look directly at the light source of the lamp for a long time.

Note: For your safety and to avoid accidents, please abide by the above precautions. If NOT using the desk lamp and power adapter in accordance with the above precautions, we will not be responsible for any damage to the LED eye-protection lamp or any accidents.

Functional characteristics

- No flicker, Less blue light
- Touch switch, easy operation
- 4 temperatures of light, dimmer
- Timer: 1h/2h
- Use of imported lamp bead, using long life
- USB output port
- Built-in wireless charging
- Flexible rotating shaft, which can adjust lighting angle
- Simple design, folding structure, simple and elegant

TECHNICAL DATA	
Input Power	DC 5V/3A
Lamp Power	12,5 W
Wireless charging output	5V 1A
Wireless charging efficiency	75%
Color Temperature	2700-6500 K
Light service life	30000 h
Material	ABS
Product size	400×120×180 mm

External power supply TRACER HT28-0502400EU	
Input voltage	AC 100-240V
Input current frequency	50/60Hz
Output voltage	DC 5V
Output current	2,4A
Output power	12,0W
Average efficiency during work	84,70%
Efficiency at low load (10%)	81,20%
No-load power consumption	0,076W

Wireless Charging Applicable Devices

1. Devices with built-in wireless charging receiver (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5)
2. Devices with reserved wireless charging interface beside the battery (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4)
3. Devices with wireless charging receiver in its protection case (iPhone 5/5s, iPhone 6, iPhone 6 plus)

Note: All devices must be Qi standard.

How to use

1. Put the Micro USB port into the power input of the desk lamp (fig. 2).
2. Refer to the functions of each button in previous page(Outline) to use the lamp. Short press is required to adjust the functions except that brightness increase and decrease need long press.
3. When using the wireless charging function, place phones with Qi receiver onto the wireless charging area. (fig. 3).
4. To charge a digital device, use a piece of charging cable to connect the USB output port of desk lamp with the charging port of the device (fig. 4).

Úvod

Stolní lampa s bezdrátovou nabíječkou je inteligentní výrobek. Využívá LED světlo, nejmodernější technologii, která zajišťuje rovnoměrné a jemné světlo, vysokou účinnost, dobrý index podání barev a konstantní napětí bez blikání pro ochranu Vašich očí. Díky otočnému krytu 135° a ramenu, které se otáčí v rozsahu 90°, se lampa přizpůsobí každé možné poloze. Má také zabudovanou bezdrátovou nabíječku, kompatibilní se všemi telefony a zařízeními s modulem Qi. Kromě toho má lampa USB výstup, který dále usnadňuje proces nabíjení. Díky této multifunkční stolní lampě si nyní můžete vychutnat snadné a pohodlné používání!

Vzhled

1. Výstupní port USB
2. Vstupní port 5V/3A
3. Bezdrátová nabíječka
4. Zapnutí / vypnutí
5. Ovládání osvětlení
6. Snížení jasu
7. Vypněte automaticky 2 hodiny.
8. Vypněte automaticky 1 hodinu.
9. Zvyšte jas

Bezpečnostní opatření

1. Pro správné používání používejte napájecí zdroj s výkonem nad 5V / 2A. V případě používání všech funkcí současně (bezdrátové nabíjení, nabíjení z portu USB, světlo) se doporučuje napájení 5V / 3A.
2. Vyhněte se kontaktu lampy s vodou a jinými kapalinami.
3. Při čištění lampy LED se ujistěte, že byl odpojen napájecí zdroj.
4. Pokud lampa nefunguje, nedemontujte lampu sami, protože by to mohlo způsobit úraz elektrickým proudem.
5. Abyste se vyvarovali poškození očí, nedívejte se dlouhou dobu přímo na světelný zdroj.

Poznámka: Za účelem vlastní bezpečnosti a předcházení nehodám, postupujte podle výše uvedených bezpečnostních pokynů. V případě používání lampy a adaptéru v rozporu s výše uvedenými bezpečnostními opatřeními, nejsme zodpovědní za žádné poškození LED lampy nebo nehody.

Charakteristika produktu

- Žádné blikání, méně modrého světla
- Dotykový spínač, snadné ovládání
- Výběr 4 teplot světla a funkce stmívače
- Funkce časovače: 1h / 2h
- Pomocí spínače vyberte přírodní nebo bílé světlo
- Dlouhá životnost diod
- Výstupní port USB
- Vestavěná bezdrátová nabíječka
- Otočné rameno lampy, možnost nastavení úhlu osvětlení
- Jednoduchý a elegantní design, skládaná konstrukce

TECHNICKÉ PARAMETRY	
Vstupní napětí	DC 5V/3A
Výkon lampy	12,5 W
Napětí bezdrátové nabíječky	5V 1A
Bezdrátové nabíjení - účinnost	75%
Teplota barvy	2700-6500 K
Životnost LED	30000 h
Materiál	ABS
Rozměry výrobku	400×120×180 mm

Externí napájení TRACER HT28-0502400EU	
Vstupní napětí	AC 100-240V
Frekvence vstupního proudu	50/60Hz
Výstupní napětí	DC 5V
Výstupní proud	2,4A
Výstupní výkon	12,0W
Průměrná účinnost během práce	84,70%
Účinnost při nízkém zatížení (10%)	81,20%
Spotřeba energie bez zátěže	0,076W

Kompatibilní zařízení

1. Zařízení s vestavěným přijímačem pro bezdrátové nabíjení (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5).
2. Zařízení s bezdrátovým nabíjecím rozhraním vedle baterie (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 atd.).
3. Zařízení s bezdrátovým nabíjecím přijímačem v ochranném pouzdře (iPhone 5 / 5s, iPhone 6, iPhone 6 plus, atd.).

Poznámka: Všechna zařízení musí podporovat normu Qi.

Obsluha

1. Připojte napájecí adaptér s konektorem micro USB do napájecího zdroje stolní lampy (Obr. 2).
2. Před použitím lampy se seznamte s funkcemi jednotlivých tlačítek zobrazených na předchozí straně (Vzhled). Pro manipulaci se používají krátké stlačení. Výjimkou je zvyšování a snižování jasu, což vyžaduje dlouhé stisknutí.
3. Chcete-li používat funkci bezdrátového nabíjení, umístěte telefon s přijímačem Qi do bezdrátové zóny nabíjení. (Obr. 3).
4. Chcete-li digitální zařízení nabít, použijte nabíjecí kabel, abyste mohli připojit výstupní port USB stolní lampy k nabíjecímu portu zařízení (Obr. 4).

Úvod

Stolná lampa s bezdrôtovou nabíjačkou je inteligentný výrobok. Využíva LED svetlo, najmodernejšiu technológiu, ktorá zaisťuje rovnomerné a jemné svetlo, vysokú účinnosť, dobrý index podania farieb a konštantné napätie bez blikania pre ochranu Vašich očí. Vďaka otočnému krytu 135 ° a ramenu, ktoré sa otáča v rozsahu 90 °, sa lampa prispôsobí každej možnej polohe. Má tiež zabudovanú bezdrôtovú nabíjačku, kompatibilnú so všetkými telefónmi a zariadeniami s modulom Qi. Okrem toho má lampa USB výstup, ktorý ďalej uľahčuje proces nabíjania.

Vďaka tejto multifunkčnej stolnej lampe si teraz môžete vychutnať jednoduché a pohodlné používanie!

Vzhľad

1. Výstupný port USB
2. Vstupný port 5V/3A
3. Bezdrôtová nabíjačka
4. Zapnutie/vypnutie
5. Ovládanie osvetlenia
6. Zníženie jasu
7. Vypnite automaticky 2 hodiny
8. Vypnite automaticky 1 hodinu
9. Zvýšte jas

Bezpečnostné opatrenia

1. Pre správne používanie používajte napájací zdroj s výkonom nad 5V/2A. V prípade používania všetkých funkcií súčasne (bezdrôtové nabíjanie, nabíjanie z portu USB, svetlo) sa odporúča napájanie 5V / 3A.
2. Vyhnite sa kontaktu lampy s vodou a inými kvapalinami.
3. Pri čistení lampy LED sa uistite, že bol odpojený napájací zdroj.
4. Ak lampa nefunguje, nerozoberajte lampu sami, pretože by to mohlo spôsobiť úraz elektrickým prúdom.
5. Aby ste sa vyvarovali poškodeniu očí, nepozerajte sa dlhú dobu priamo na svetelný zdroj.

Poznámka: Za účelom vlastnej bezpečnosti a predchádzaniu nehodám, postupujte podľa vyššie uvedených bezpečnostných pokynov. V prípade používania lampy a adaptéra v rozpore s vyššie uvedenými bezpečnostnými opatreniami, nie sme zodpovední za žiadne poškodenie LED lampy alebo nehody.

Charakteristika produktu

- Žiadne blikanie, menej modrého svetla
- Dotykový spínač, jednoduché ovládanie
- Výber 4 teplôt svetla a funkcie stmievača
- Funkcia časovača: 1h / 2h
- Pomocou spínača vyberte prírodné alebo biele svetlo
- Dlhá životnosť diód
- Výstupný port USB
- Vstavaná bezdrôtová nabíjačka
- Otočné rameno lampy, možnosť nastavenia uhla osvetlenia
- Jednoduchý a elegantný dizajn, skladaná konštrukcia

TECHNICKÉ ÚDAJE	
Vstupné napätie	DC 5V/3A
Výkon lampy	12,5 W
Napätie bezdrôtovej nabíjačky	5V 1A
Bezdrôtové nabíjanie - Účinnosť	75%
Teplota farby	2700-6500 K
Životnosť LED	30000 h
Materiál	ABS
Rozmery výrobku	400×120×180 mm

Externé napájanie TRACER HT28-0502400EU	
Vstupné napätie	AC 100-240V
Frekvencia vstupného prúdu	50/60Hz
Výstupné napätie	DC 5V
Výstupný prúd	2,4A
Výstupný výkon	12,0W
Priemerná účinnosť počas práce	84,70%
Účinnosť pri nízkom zaťažení (10%)	81,20%
Spotreba energie bez zaťaženia	0,076W

Kompatibilné zariadenia

1. Zariadenia so vstavaným prijímačom pre bezdrôtové nabíjanie (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5).
 2. Zariadenia s bezdrôtovým nabíjacím rozhraním vedľa batérie (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 atď.).
 3. Zariadenia s bezdrôtovým nabíjacím prijímačom v ochrannom puzdre (iPhone 5 / 5s, iPhone 6, iPhone 6 plus, atď.).
- Poznámka: Všetky zariadenia musia podporovať normu Qi.

Obsluha

1. Pripojte napájací adaptér s konektorom micro USB do napájacieho zdroja stolovej lampy (Obr. 2).
2. Pred použitím lampy sa oboznámte s funkciami jednotlivých tlačidiel zobrazených na predchádzajúcej strane (Vzhľad). Na manipuláciu sa používajú krátke stlačenia. Výnimkou je zvyšovanie a znižovanie jas, čo si vyžaduje dlhé stlačenie.
3. Ak chcete používať funkciu bezdrôtového nabíjania, umiestnite telefón s prijímačom Qi do bezdrôtovej zóny nabíjania. (Obr. 3).
4. Ak chcete digitálne zariadenie nabiť, použite nabíjací kábel, aby ste mohli pripojiť výstupný port USB stolovej lampy k nabíjacímu portu zariadenia (Obr. 4).

Введение

Настольная лампа со встроенной функцией беспроводной зарядки - это умный продукт. Она использует светодиодное освещение — самую современную технологию, которая обеспечивает равномерный и мягкий световой поток, высокую производительность, хороший индекс цветопередачи и постоянное напряжение без мерцания, чтобы защищать Ваши глаза. Благодаря плафону с функцией поворота в диапазоне 135° и рукаву, вращающемуся в диапазоне 90°, лампу можно приспособить к каждой позиции. Также лампа оборудована встроенным зарядным устройством, которое поддерживает все смартфоны и устройства со стандартом Qi. Кроме того, лампа оснащена разъемом USB, который дополнительно облегчает процесс зарядки. Теперь Вы можете с удовольствием, легко и свободно использовать все возможности Вашей многофункциональной настольной лампы!

Описание

1. Выходной порт USB
2. Входной порт 5 В/3 А
3. Беспроводное зарядное устройство
4. on/off
5. затемнение освещения
6. увеличение яркости освещения
7. выключение лампы через час (таймер)
8. выключение лампы через 2 часа (таймер)
9. индикатор беспроводной зарядки

Меры предосторожности

1. В целях обеспечения правильного использования, необходимо использовать блок питания мощностью свыше 5В/2А. При использовании всех функций одновременно (беспроводная зарядка, зарядка от порта USB, освещение), рекомендуется использование блока питания мощностью 5В/3А.
2. Следует избегать контакта лампы с водой и другими жидкостями.
3. Во время чистки светодиодной лампы убедитесь в том, что питание было отключено.
4. Если лампа не работает, нельзя разбирать ее самостоятельно, так как это может привести к поражению электрическим током.
5. Во избежание повреждения глаз, не смотрите в течение длительного времени непосредственно на источник света.

Внимание: Для обеспечения собственной безопасности и предупреждения несчастных случаев, необходимо соблюдать описанные выше меры предосторожности. В случае использования лампы и блока питания способом, несоответствующим вышеуказанными мерами предосторожности, мы не несем ответственности за любые повреждения светодиодной лампы или несчастные случаи.

Характеристика прибора

- Отсутствие мерцания, меньше синего света
- Сенсорный выключатель, простота в эксплуатации
- Выбор 4-х цветовых температур освещения и функция затемнения

- Функция таймера: 1ч/2ч
- Выбор естественного и белого света с помощью переключателя
- Длительный срок службы светодиодов
- Выходной порт USB
- Встроенное беспроводное зарядное устройство
- Поворотный держатель лампы, возможность регулировки угла свечения
- Простой и элегантный дизайн, складная конструкция

ТЕХНИЧЕСКИЕ ПАРАМЕТРЫ	
Входное напряжение	DC 5V/3A
Мощность лампы	12,5 W
Напряжение беспроводного зарядного устройства	5V 1A
Беспроводная зарядка – эффективность	75%
Цветовая температура	2700-6500 K
Срок службы светодиодной лампы	30000 h
Материал	ABS
Габариты устройства	400×120×180 mm

Внешний источник питания TRACER HT28-0502400EU	
Входное напряжение	AC 100-240V
Частота входного тока	50/60Hz
Выходное напряжение	DC 5V
Выходной ток	2,4A
Выходная мощность	12,0W
Средняя эффективность при работе	84,70%
КПД при низкой нагрузке (10%)	81,20%
Потребляемая мощность без нагрузки	0,076W

Поддерживаемые устройства

1. Устройство со встроенным приемником для беспроводной зарядки (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5)
 2. Устройства с приемником беспроводной зарядки возле батареи (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 итп.).
 3. Устройства с приемником-ресивером для беспроводной зарядки в чехле (iPhone 5/5s, iPhone 6, iPhone 6 плюс и т.п.).
- Внимание: Все устройства должны поддерживать стандарт Qi.

Эксплуатация

1. Подключите блок питания со штекером microUSB в разъем для питания настольной лампы (как ниже). (Рис. 2).
2. Перед использованием лампы, ознакомьтесь с функциями каждой кнопки, указанными на предыдущей странице (Описание). Для выбора функций используйте короткие нажатия. Исключением является увеличение и уменьшение яркости, которые требуют долгого нажатия.
3. Чтобы воспользоваться функцией беспроводной зарядки положите смартфон, поддерживающий стандарт зарядки Qi, на поверхности зоны беспроводной зарядки. (Рис. 3).
4. Чтобы зарядить цифровое устройство, воспользуйтесь кабелем для зарядки, чтобы соединить выходной порт USB настольной лампы с зарядным портом устройства (Рис. 4).

Bevezetés

Intelligens íróasztali lámpa vezeték nélküli töltővel.

A termék egységes és lágy fényt, magas kapacitást, jó színvisszaadási indexet és villogás nélküli állandó feszültséget biztosító legkorszerűbb LED fényt használ a szemek védelme érdekében. A 135° forgatható burának és a 90° forgatható karnak köszönhetően a lámpa minden lehetséges pozícióban használható. Beépített vezeték nélküli töltővel rendelkezik, mely minden Qi modulal felszerelt telefonnal kompatibilis. A termék további USB kimenettel rendelkezik további készülékek töltésére.

Élvezd a multifunkciós íróasztali lámpa egyszerű használatát!

Kinézet

1. USB kimeneti port
2. 5 V/3 A bemeneti port
3. vezeték nélküli
4. on/off
5. fényerő csökkentése
6. fényerő növelése
7. lámpa automatikus kikapcsolása 1h múlva (timer)
8. lámpa automatikus kikapcsolása 2h múlva (timer)
9. vezeték nélküli töltésjelző

Óvintézkedések

1. A megfelelő működés biztosításához 5V/2A-nál nagyobb teljesítményű tápegységet kell használni. Az összes funkció (vezeték nélküli töltés, USB portról történő vezetékes töltés, lámpa) egyszerre történő használata esetén 5V/3A teljesítményű tápegység használata javasolt.
2. Kerülni kell a lámpa vízzel és más folyadékokkal való érintkezését.
3. A LED lámpa tisztítása során győződjön meg róla, hogy lekapcsolta a tápellátást.
4. Ha nem működik a lámpa, nem szabad önállóan szétszerelni, mivel fennáll az áramütés veszélye.
5. A szemsérülés elkerülése végett ne nézzen hosszabb ideig közvetlenül a fényforrásba.

Figyelem: A saját biztonság megőrzése és a balesetek elkerülése végett alkalmazkodjon a fenti óvintézkedésekhez. A lámpa és a tápegység fentebb felsorolt óvintézkedéseinek be nem tartása esetén nem vállalunk felelősséget a LED lámpa sérüléséért vagy a lámpa használata során bekövetkező balesetért.

A termék jellemzése

- Villogás hiánya, kevesebb kék fény
- Érintőkapcsoló, könnyű használat
- 4 választható színhőmérséklet és sötétítő funkció
- Timer funkció: 1h/2h
- Természetes fény vagy fehér fény kiválasztása a kapcsolóval
- Diódák hosszú élettartama
- USB kimeneti port
- Beépített vezeték nélküli töltő
- Forgó lámpaszár, állítható világítási szög
- Egyszerű és elegáns design, összecusukható szerkezet

MŰSZAKI ADATOK	
Bemeneti feszültség	DC 5V/3A
Teljesítmény	12,5 W
Vezeték nélküli töltő feszültsége	5V 1A
Vezeték nélküli töltés – hatékonyság	75%
Színhőmérséklet	2700-6500 K
LED élettartama	30000 h
Anyag	ABS
A termék mérete	400×120×180 mm

Külső tápegység TRACER HT28-0502400EU	
Bemeneti feszültség	AC 100-240V
Bemeneti áramfrekvencia	50/60Hz
Kimeneti feszültség	DC 5V
Kimeneti áram	2,4A
Kimeneti teljesítmény	12,0W
Átlagos hatékonyság munka közben	84,70%
Hatékonyság alacsony terhelés mellett (10%)	81,20%
Üresjáratú energiafogyasztás	0,076W

Kompatibilis készülékek

1. Vezeték nélküli töltést támogató készülékek beépített vevőegységgel (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5)
2. Akkumulátor mellett vezeték nélküli töltést támogató interfésszel felszerelt készülékek (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 stb.).
3. Védőtokban vezeték nélküli töltésre alkalmas készülékek (iPhone 5/5s, iPhone 6, iPhone 6 plus stb.).

Figyelem: Minden készüléknek támogatnia kell a Qi szabványt.

Használat

1. Csatlakoztasd a micro USB érintkezőjű tápegységet az íróasztali lámpa töltőbemenetére (Ábra. 2).
2. Ismerkedj meg az előző oldalon (Kinézet) látható gombok funkcióival a termék használatba vétele előtt. A készülék kezeléséhez rövid gombnyomásokat kell alkalmazni. Kivételt képez ez alól a fényerő növelése és csökkentése, ami hosszú gombnyomást igényel.
3. A vezeték nélküli töltés funkció igénybevételéhez helyezd a Qi vevőegységgel rendelkező telefont a vezeték nélküli töltőzónára. (Ábra. 3).
4. A digitális készülékek feltöltéséhez használj töltőkábelt. Kösd össze az íróasztali lámpa USB kimeneti portját a készülék töltőportjával (Ábra. 4).

Die Tischlampe mit kabellosem Ladegerät ist ein intelligentes Produkt. Die fortgeschrittene LED-Technologie garantiert eine einheitliche Beleuchtung, hohe Leistung, hohen Farbwiedergabeindex und Gleichspannung ohne Blinken. Dadurch sind Ihre Augen geschützt. Dank dem 135 Grad drehbaren Lampenschirm und dem 90 Grad drehbaren Lampenarm kann die Tischlampe beliebig eingestellt werden. Die Lampe ist mit einem eingebauten Ladegerät ausgestattet, das mit allen Handys kompatibel ist und den Qi-Standard unterstützt. Die Lampe hat einen USB-Port, was den Ladevorgang vereinfacht. Die angenehme Nutzung der multifunktionalen Tischlampe wird Ihnen jeden Tag Freude bringen!

Einführung

1. USB-Ausgang
2. 5 V/3 A Eingang
3. Kabellose Ladesation
4. On/off
5. Auswahl der Lichttemperatur
6. Dunkleres Licht
7. Ausschalten der Lampe in 1h (Timer)
8. Ausschalten der Lampe in 2h (Timer)
9. Helleres Licht

Wichtige Sicherheitshinweise

1. Verwenden Sie ein Hohlsteckernetzteil mit einer Leistung von mehr als 5V/2A, um eine richtige Anwendung zu gewährleisten. Wenn Sie alle Funktionen gleichzeitig nutzen (kabelloses Laden, USB-Laden, Licht), wird eine 5V/3A-Stromversorgung empfohlen.
2. Schützen Sie die Lampe vor Wasser und anderen Flüssigkeiten.
3. Stellen Sie beim Reinigen der Lampe sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
4. Wenn die Lampe nicht funktioniert, nehmen Sie diese nicht auseinander, um einen elektrischen Schlag zu vermeiden.
5. Schauen Sie nicht zu lange direkt in die Lichtquelle, um mögliche Augenschäden zu vermeiden.

Vorsicht: Aus eigener Sicherheit und zur Unfallvermeidung sollten Sicherheitshinweise beachtet werden. Wir übernehmen keine Haftung für eventuelle Beschädigungen der Lampe oder andere Unfälle, wenn das Gerät und der DC-Stecker nicht gemäß der Sicherheitshinweisen genutzt werden.

Produktmerkmale

- Kein Blinken, mehr blaues Licht
- Touch-Taste, einfache Bedienung
- Auswahl von 4 Lichttemperaturen und Dimmerfunktion
- Timerfunktion: 1h/2h
- Farbwechselmodus zwischen natürlichem und weißem Licht
- Lange Lebensdauer der Dioden
- USB-Ausgang
- Eingebaute kabellose Ladung
- Drehbarer Lampenarm, einstellbarer Abstrahlwinkel
- Einfaches und elegantes Design, faltbare Konstruktion

SPEZIFIKATION:	
Eingangsspannung	DC 5V/3A
Leistung	12,5 W
Kabellose Ladung – Spannung	5V 1A
Kabelloses Aufladen – Effizienz	75%
Lichtfarbe-Temperatur	2700-6500 K
Lebensdauer	30000 h
Material	ABS
Produkt-Dimensionen	400×120×180 mm

Externe Stromversorgung TRACER HT28-0502400EU	
Eingangsspannung	AC 100-240V
Eingangsstromfrequenz	50/60Hz
Ausgangsspannung	DC 5V
Ausgangsstrom	2,4A
Ausgangsleistung	12,0W
Durchschnittliche Effizienz während der Arbeit	84,70%
Wirkungsgrad bei geringer Last (10%)	81,20%
Leerlaufstromverbrauch	0,076W

Kompatible Geräte

1. Geräte mit integriertem Empfänger zum kabellosen Laden (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5)
2. Geräte mit einer drahtlosen Ladeschnittstelle neben dem Akku (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 usw.).
3. Geräte mit einem kabellosen Ladeempfänger in einer Schutzhülle (iPhone 5/5s, iPhone 6, iPhone 6 plus usw.).

Hinweis: Alle Geräte müssen den Qi-Standard unterstützen.

Bedienung

1. Schließen Sie das Netzteil mit dem Micro-USB-Stecker an den Stromeingang der Schreibtischlampe an (Fig. 2).
2. Machen Sie sich mit den Funktionen der einzelnen Tasten auf der vorherigen Seite (Aussehen) vertraut, bevor Sie die Lampe verwenden. Zur Handhabung werden kurze Tastendrucke verwendet. Eine Ausnahme ist das Erhöhen und Verringern der Helligkeit, was ein langes Drücken erfordert.
3. Um die kabellose Ladefunktion zu verwenden, legen Sie das Telefon mit dem Qi-Empfänger in die kabellose Ladezone (Fig. 3).
4. Um das digitale Gerät aufzuladen, verbinden Sie den USB-Ausgang der Schreibtischlampe mit dem Ladeanschluss des Geräts über ein Ladekabel (Fig. 4).

Въведение

Лампата за бюро с безжично зарядно устройство е интелигентен продукт. Използва LED светлина, най-напредналата технология, която осигурява еднородна и деликатна светлина, висока ефективност, добър коефициент на цветопрераждане и постоянно напрежение без мигане, за да пази Вашите очи. Благодарение на абажура с възможност за въртене в обхват от 135° и въртящо се рамо в обхват 90°, лампата може да се адаптира към всяка възможна позиция. Притежава също така вградено безжично зарядно устройство, съвместимо с всички телефони и устройства с модул Qi. Допълнително лампата е оборудвана с изход USB, което допълнително улеснява зареждането.

Сега можете да се радвате на просто и лесно обслужване благодарение на тази мултифункционална лампа за бюро!

Външен вид

1. Изходен USB порт
2. Входен порт 5 V/3 A
3. безжично зарядно устройство
4. Включване/изключване
5. Избор на температурата на светлината
6. Затъмняване на светлината
7. Изключване на лампата след 1 час (таймер)
8. Изключване на лампата след 2 часа (таймер)
9. Увеличаване на интензивността на светлината

Предпазни мерки

1. За да се осигури правилна експлоатация, трябва да използвате хранващо устройство с мощност над 5V/2A. Когато използвате всички функции едновременно (безжично зареждане, зареждане с USB, светлина), се препоръчва хранващо устройство с мощност 5V/3A.
2. Трябва да се избягва контакт на лампата с вода и други течности.
3. По време на почистване на LED лампата трябва да се уверите, че хранването е разединено.
4. Ако лампата не работи, не бива самостоятелно да я разглобявате, тъй като това може да доведе до токов удар.
5. За да се избегне увреждане на зрението, не бива продължително да се взирате директно в източника на светлина.

Забележка: С цел осигуряване на собствената Ви безопасност и предотвратяване на произшествия, трябва да спазвате гореизброените мерки за безопасност. В случай на използване на лампата и хранващото устройство без спазване на горепосочените мерки за безопасност ние не носим никаква отговорност за каквито и да било повреди на LED лампата или инциденти.

Характеристика на продукта

- Няма трептене, по-малко синя светлина
- Сензорен бутон за включване, лесно обслужване
- Избор на 4 светлинни температури и функция димер
- Функция таймер: 1h/2h
- Избор на естествена или бяла светлина с помощта на превключвателя

- Дълъг експлоатационен живот на диодите
- Изходен USB порт
- Вградено безжично зарядно устройство
- Въртящо се рамо на лампата, възможност за регулиране на ъгъла на светене
- Прост и елегантен дизайн, съгваема конструкция

СПЕЦИФИКАЦИЯ	
Входно напрежение	DC 5V/3A
Мощност на лампата	12,5 W
Напрежение на безжичното зарядно	5V 1A
Безжично зареждане – ефективност	75%
Цветова температура	2700-6500 K
Експлоатационен живот на LED диодите	30000 h
Материал	ABS
Размери на продукта	400×120×180 mm

Външно захранване TRACER HT28-0502400EU	
входен волтаж	AC 100-240V
Честота на входния ток	50/60Hz
Изходно напрежение	DC 5V
Изходен ток	2,4A
Изходяща мощност	12,0W
Средна ефективност по време на работа	84,70%
Ефективност при ниско натоварване (10%)	81,20%
Консумация на енергия на празен ход	0,076W

Съвместими устройства

1. Устройства с вграден приемник за безжично зареждане (Samsung S6, Nokia 152Q, LG, Nexus 5)
2. Устройства с интерфейс за безжично зареждане до батерията (Samsung Galaxy S3, S4, S5, Note 2, Note 3, Note 4 и т.н.).
3. Устройства с приемник за безжично зареждане в защитен каalf (iPhone 5/5s, iPhone 6, iPhone 6 plus и др.).

Забележка: Всички устройства трябва да обслужват стандарт Qi.

Обслужване

1. Включете захранващото устройство с конектор micro USB към входа за захранване на лампата (Фиг. 2).
2. Запознайте се с функциите на всеки бутон, представени на предходната страница (Изглед), преди да започнете да използвате лампата. За обслужване се използва кратко натискане на бутоните. Изключение е увеличаването и намаляването на яркостта, за които е необходимо продължително натискане.
3. За да се възползвате от функцията безжично зареждане, поставете телефон с приемник Qi в зоната за безжично зареждане (Фиг. 3).
4. За да заредите цифрово устройство, трябва да използвате кабела за зареждане, за да свържете изходния порт USB на лампата с порта за зареждане на устройството (Фиг. 4).



Symbol odpadów pochodzących ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE – ang. Waste Electrical and Electronic Equipment).

Użycie symbolu WEEE oznacza, że niniejszy produkt nie może być traktowany jako odpad domowy. Zapewniając prawidłową utylizację pomagasz chronić środowisko naturalne. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z przedstawicielem władz lokalnych, dostawcą usług utylizacji odpadów lub sklepem, gdzie nabyto produkt.

Symbol of electronic and electrical equipment waste (WEEE – Waste Electronic and Electrical Equipment).

Using the WEEE symbol means that this product cannot be treated as household waste. By providing appropriate recycling you help to save the natural environment. In order to get more detailed information about the recycling of this product, contact the local authority representative, waste treatment service provider or the store in which the product has been purchased.

Symbol odpadů původem z elektrického a elektronického zařízení (WEEE – ang. Waste Electrical and Electronic Equipment).

Použití symbolu WEEE znamená, že tento výrobek nemůže být považován za odpad z domácnosti. Zajištěním správné utiizace pomáháte chránit životní prostředí. Když chcete získat podrobnější informace týkající se recyklace tohoto výrobku, kontaktujte zástupce místních orgánů, dodavatele služeb utiizace odpadů nebo prodejnu, kde byl výrobek koupen.

Symbol odpadov pôvodom z elektrického a elektronického zariadenia (WEEE – ang. Waste Electrical and Electronic Equipment).

Použitie symbolu WEEE znamená, že tento výrobok nemôže byť považovaný za odpad z domácnosti. Zabezpečovaním správneho zneškodnenia pomáhate chrániť životné prostredie. Ak chcete získať podrobnejšie informácie o hľadom recyklácie tohto výrobku, kontaktujte zástupcu miestnych orgánov, dodávateľa služieb zneškodňovania odpadov alebo predajňu, kde bol výrobok kúpený.

Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékai szimbólum (WEEE – ang. Waste Electrical and Electronic Equipment).

A WEEE szimbólum használatá azt jelenti, hogy a jelen terméket nem lehet háztartási hulladékként kezelni. A megfelelő újrahasznosítás biztosításával hozzájárul a természetes környezet megóvásához. A jelen termék újrahasznosítására vonatkozó további információk eléréséhez lépjen kapcsolatba a helyi hatóságok képviselőjével, a hulladékhasznosítóval vagy az üzlettel, ahol a terméket megvásárolta.

Символ отходов электрического и электронного оборудования (WEEE – ang. Waste Electrical and Electronic Equipment).

Использование символа WEEE обозначает, что этот продукт не может рассматриваться как бытовой отход. Обеспечивая надлежащую утилизацию, Вы помогаете защитить окружающую среду. Для получения более подробной информации о переработке этого продукта обратитесь к местным властям, поставщику услуг по утилизации отходов или в магазин, где был приобретен продукт.



tracer®

Producent:
Megabajt Sp. z o.o., ul. Rydygiera 8, 01-793 Warszawa